



EN: Product Manual

DE: Produktanleitung

ES: Manual del Producto

FR: Manuel du Produit

IT: Manuale del Prodotto

NL: Producthandleiding

PL: Instrukcja Obsługi Produktu

SE: Produktmanual

UK Address

Tiger Music Distribution Ltd,
Unit 9, Dana Estate
Transfesa Road,
Paddock Wood, Kent,
TN12 6UT
Made in China

EU Authorised Representative Address

Manufacturer: Tiger Music Distribution Ltd
Comply Express Unipessoal Lda
StartUp Madeira EV141
Campus da Penteada
Funchal 9020-105
Portugal

EN: General Safety Instructions for Musical Instrument and Equipment Bags

General Safety Guidelines

1. **Proper Handling** – Always carry the bag using the designated handles or shoulder straps to prevent accidental drops.
2. **Weight Limit** – Do not overload the bag, as excessive weight may damage the bag or cause strain on the user.
3. **Secure Closure** – Ensure that all zippers, buckles, or latches are fully closed before carrying the bag to prevent the instrument or accessories from falling out.
4. **Check for Damage** – Regularly inspect the bag for signs of wear, including torn fabric, broken zippers, or loose stitching. Discontinue use if structural integrity is compromised.

Instrument Protection

5. **Padded Interior Use** – Always place the instrument inside the bag correctly, ensuring that any padding is in place to protect against impact.
6. **Avoid Pressure** – Do not place heavy objects on top of the bag, as this may damage the instrument inside.
7. **Secure Straps** – If your bag includes interior securing straps, use them to keep the instrument from shifting inside the case.
8. **Temperature and Humidity** – Keep the bag and instrument away from extreme temperatures or excessive humidity to prevent damage to sensitive materials.

Carrying and Transporting

9. **Avoid Sudden Movements** – Do not swing or drop the bag while carrying it, as this may cause damage to the instrument or bag.
10. **Proper Storage in Vehicles** – If transporting the bag in a car, ensure it is securely placed on a flat surface and not at risk of falling or being crushed.
11. **Backpack Straps** – If using backpack straps, adjust them properly for a comfortable fit to prevent strain on shoulders and back. Always use both straps.

Music Stand Bag Safety

13. **Fold Stand Properly** – Ensure the music stand is fully collapsed and secured before placing it in the bag to prevent sharp edges from puncturing the fabric.
14. **Balanced Load** – When carrying multiple accessories, distribute weight evenly to avoid tipping or straining the bag.

Storage and Maintenance

16. **Store in a Safe Place** – Keep the bag in a dry, cool location away from direct sunlight to prevent fading or material degradation.
17. **Keep Away from Liquids** – Avoid placing the bag near water sources to prevent rust or corrosion, or potential damage to your instrument.
18. **Cleaning** – Wipe the bag with a damp cloth to remove dirt and dust. Do not use harsh chemicals.

By following these safety instructions, you can ensure the longevity of your instrument bag while keeping your musical equipment secure.

DE: Allgemeine Sicherheitsanweisungen für Taschen für Musikinstrumente und -ausrüstung

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

1. **Richtige Handhabung** – Tragen Sie die Tasche immer an den vorgesehenen Griffen oder Schultergurten, um versehentliches Fallenlassen zu vermeiden.
2. **Gewichtslimit** – Überladen Sie die Tasche nicht, da übermäßiges Gewicht die Tasche beschädigen oder den Benutzer belasten kann.
3. **Sichere Verschlüsse** – Stellen Sie sicher, dass alle Reißverschlüsse, Schnallen oder Verschlüsse vollständig geschlossen sind, bevor Sie die Tasche tragen, um ein Herausfallen des Instruments oder Zubehörs zu verhindern.
4. **Schäden überprüfen** – Überprüfen Sie die Tasche regelmäßig auf Abnutzungserscheinungen wie zerrissenen Stoff, defekte Reißverschlüsse oder lose Nähte. Verwenden Sie die Tasche nicht weiter, wenn die strukturelle Integrität beeinträchtigt ist.

Instrumentenschutz

5. **Gepolstertes Innenfach verwenden** – Platzieren Sie das Instrument immer korrekt in der Tasche und stellen Sie sicher, dass die Polsterung vorhanden ist, um Stöße zu absorbieren.
6. **Druck vermeiden** – Legen Sie keine schweren Gegenstände auf die Tasche, da dies das Instrument im Inneren beschädigen kann.
7. **Sicherheitsgurte befestigen** – Falls Ihre Tasche Innengurte hat, verwenden Sie diese, um das Instrument vor dem Verrutschen zu sichern.
8. **Temperatur und Luftfeuchtigkeit** – Halten Sie die Tasche und das Instrument von extremen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit fern, um Schäden an empfindlichen Materialien zu vermeiden.

Tragen und Transportieren

9. **Plötzliche Bewegungen vermeiden** – Schwingen oder werfen Sie die Tasche nicht, da dies das Instrument oder die Tasche beschädigen kann.
10. **Sichere Lagerung im Fahrzeug** – Stellen Sie sicher, dass die Tasche auf einer flachen Oberfläche liegt und nicht herunterfallen oder gequetscht werden kann.
11. **Rucksackgurte** – Falls Sie Rucksackgurte verwenden, passen Sie diese richtig an, um eine bequeme Passform zu gewährleisten und Belastungen für Schultern und Rücken zu vermeiden. Verwenden Sie immer beide Gurte.

Sicherheit für Notenständertaschen

13. **Notenständer richtig zusammenklappen** – Stellen Sie sicher, dass der Notenständer vollständig zusammengeklappt und gesichert ist, bevor Sie ihn in die Tasche legen, um zu verhindern, dass scharfe Kanten den Stoff beschädigen.
14. **Ausgewogene Last** – Verteilen Sie das Gewicht gleichmäßig, wenn Sie mehrere Zubehörteile tragen, um ein Umkippen oder eine Belastung der Tasche zu vermeiden.

Lagerung und Wartung

16. **Sicher aufbewahren** – Bewahren Sie die Tasche an einem trockenen, kühlen Ort ohne direkte Sonneneinstrahlung auf, um Ausbleichen oder Materialverschlechterung zu vermeiden.
17. **Von Flüssigkeiten fernhalten** – Platzieren Sie die Tasche nicht in der Nähe von Wasserquellen, um Rost, Korrosion oder Schäden an Ihrem Instrument zu verhindern.
18. **Reinigung** – Wischen Sie die Tasche mit einem feuchten Tuch ab, um Schmutz und Staub zu entfernen. Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen gewährleisten Sie die Langlebigkeit Ihrer Instrumententasche und den Schutz Ihres Musikequipments.

ES: Instrucciones de seguridad para bolsas de instrumentos musicales y equipos

Normas generales de seguridad

1. **Uso correcto** – Transporte siempre la bolsa utilizando las asas o correas indicadas para evitar caídas accidentales.
2. **Límite de peso** – No sobrecargue la bolsa, ya que un peso excesivo puede dañarla o causar fatiga al usuario.
3. **Cierre seguro** – Asegúrese de que todas las cremalleras, hebillas o cierres estén completamente cerrados antes de transportar la bolsa para evitar que el instrumento o los accesorios se caigan.
4. **Revisión de daños** – Inspeccione regularmente la bolsa para detectar signos de desgaste, como tela rasgada, cremalleras rotas o costuras descosidas. Deje de usarla si está dañada o comprometida.

Protección del instrumento

5. **Uso del acolchado interior** – Coloque siempre correctamente el instrumento dentro de la bolsa, asegurándose de que el acolchado esté presente para protegerlo de los golpes.
6. **Evitar la presión** – No coloque objetos pesados sobre la bolsa, ya que podrían dañar el instrumento en su interior.
7. **Fijación de las correas** – Si la bolsa incluye correas de sujeción internas, úselas para mantener el instrumento seguro dentro del estuche.
8. **Temperatura y humedad** – Mantenga la bolsa y el instrumento alejados de temperaturas extremas o humedad excesiva para evitar daños en materiales sensibles. Transporte y manipulación

Transporte y desplazamientos

9. **Evite movimientos bruscos** – No balancee ni deje caer la bolsa mientras la transporta, ya que esto puede dañar el instrumento o la bolsa.
10. **Guardado seguro en vehículos** – Cuando transporte la bolsa en un automóvil, asegúrese de que esté colocada sobre una superficie plana y que no corra riesgo de caída o aplastamiento.
11. **Correas de mochila** – Si usa las correas de mochila, ajústelas correctamente para garantizar un ajuste cómodo y evitar la fatiga en los hombros y la espalda. Use siempre ambas correas.

Seguridad de la bolsa para atriles

13. **Doblar correctamente el atril** – Asegúrese de que el atril esté completamente plegado y asegurado antes de guardarlo en la bolsa para evitar que los bordes afilados dañen la tela.
14. **Carga equilibrada** – Al transportar varios accesorios, distribuya el peso de manera uniforme para evitar desequilibrar la bolsa o someterla a tensión.

Almacenamiento y mantenimiento

16. **Guardar en un lugar seguro** – Mantenga la bolsa en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar directa, para evitar la decoloración o el deterioro del material.
17. **Mantener alejado de líquidos** – Evite colocar la bolsa cerca de fuentes de agua para prevenir la oxidación, la corrosión o posibles daños al instrumento.
18. **Limpieza** – Limpie la bolsa con un paño húmedo para eliminar suciedad y polvo. No use productos químicos agresivos.

Siguiendo estas instrucciones de seguridad, garantizará la durabilidad de la bolsa y la protección de su equipo musical.

FR: Instructions générales de sécurité pour les sacs d'instruments de musique et d'équipement

Consignes générales de sécurité

1. **Utilisation correcte** – Toujours transporter le sac en utilisant les poignées ou les sangles désignées pour éviter les chutes accidentelles.
2. **Limite de poids** – Ne surchargez pas le sac, car un poids excessif pourrait l'endommager ou fatiguer l'utilisateur.
3. **Fermeture sécurisée** – S'assurer que toutes les fermetures éclair, boucles ou fermetures sont complètement fermées avant de transporter le sac, afin d'éviter que l'instrument ou les accessoires ne tombent.
4. **Vérification des dommages** – Inspecter régulièrement le sac pour détecter les signes d'usure, tels que des tissus déchirés, des fermetures éclair cassées ou des coutures décousues. Arrêter l'utilisation si le sac est endommagé ou compromis.

Protection de l'instrument

5. **Utilisation du rembourrage intérieur** – Placez toujours l'instrument correctement dans le sac, en s'assurant que la doublure est présente pour le protéger des chocs.
6. **Évitez la pression** – Ne placez pas d'objets lourds sur le sac, car ils pourraient endommager l'instrument à l'intérieur.
7. **Fixation des sangles** – Si le sac comprend des sangles internes, utilisez-les pour maintenir l'instrument en place dans la housse.
8. **Température et humidité** – Gardez le sac et l'instrument à l'abri des températures extrêmes et d'une humidité excessive afin d'éviter d'endommager les matériaux sensibles.

Transport et déplacements

9. **Évitez les mouvements brusques** – Ne pas balancer ou laisser tomber le sac pendant le transport, car cela pourrait endommager l'instrument ou le sac.
10. **Le ranger en toute sécurité dans les véhicules** – Lors du transport du sac dans une voiture, s'assurer qu'il est placé sur une surface plane et qu'il ne risque pas de tomber ou d'être écrasé.
11. **Sangles de sac à dos** – Si vous utilisez les sangles du sac à dos, ajustez-les correctement pour garantir un ajustement confortable et éviter la fatigue des épaules et du dos. Utilisez toujours les deux sangles.

Sécurité des sacs à pupitre

13. **Plier correctement le pupitre** – Assurez-vous que le pupitre soit complètement replié et fixé avant de le ranger dans le sac afin d'éviter que des bords tranchants n'endommagent le tissu.
14. **Charge équilibrée** – Lors du transport de plusieurs accessoires, répartissez le poids de manière uniforme pour éviter de déséquilibrer ou de contraindre le sac.

Stockage et entretien

16. **Conserver dans un endroit sûr** – Conservez le sac dans un endroit sec et frais, à l'abri de la lumière directe du soleil, afin d'éviter la décoloration ou la dégradation du matériau.
17. **Tenir éloigné des liquides** – Évitez de placer le sac près de sources d'eau pour prévenir la rouille, la corrosion ou d'éventuels dommages à l'instrument.
18. **Nettoyage** – Nettoyez le sac avec un chiffon humide pour enlever la saleté et la poussière. Ne pas utiliser de produits chimiques agressifs.

En suivant ces instructions de sécurité, vous garantissez la longévité du sac et la protection de votre équipement musical.

IT: Istruzioni generali di sicurezza per borse per strumenti musicali ed attrezzature

Linee guida generali di sicurezza

1. **Uso corretto** – Trasportare sempre la borsa utilizzando i manici o le cinghie indicati per evitare cadute accidentali.
2. **Limite di peso** – Non sovraccaricare la borsa, poiché un peso eccessivo potrebbe danneggiarla o affaticare l'utente.
3. **Chiusura sicura** – Assicurarsi che tutte le cerniere, fibbie o chiusure siano completamente chiuse prima di trasportare la borsa, per evitare che lo strumento o gli accessori cadano.
4. **Controllo dei danni** – Ispezionare regolarmente la borsa per verificare segni di usura, come tessuto strappato, cerniere rotte o scuciture. Interrompere l'uso se la borsa risulta danneggiata o compromessa.

Protezione dello strumento

5. **Uso dell'imbottitura interna** – Posizionare sempre correttamente lo strumento all'interno della borsa, assicurandosi che l'imbottitura sia presente per proteggerlo dagli urti.
6. **Evitare la pressione** – Non posizionare oggetti pesanti sopra la borsa, poiché potrebbero danneggiare lo strumento all'interno.
7. **Fissaggio delle cinghie** – Se la borsa include cinghie di fissaggio interne, utilizzarle per mantenere lo strumento fermo all'interno della custodia.
8. **Temperatura e umidità** – Tenere la borsa e lo strumento lontani da temperature estreme o umidità eccessiva per evitare danni ai materiali sensibili.

Trasporto e spostamenti

9. **Evitare movimenti bruschi** – Non far oscillare o lasciare cadere la borsa mentre la si trasporta, poiché ciò potrebbe danneggiare lo strumento o la borsa.
10. **Riporla in sicurezza nei veicoli** – Quando si trasporta la borsa in un'auto, assicurarsi che sia posizionata su una superficie piana e non sia a rischio di caduta o schiacciamento.
11. **Cinghie dello zaino** – Se si utilizzano le cinghie dello zaino, regolarle correttamente per garantire una vestibilità comoda ed evitare affaticamento alle spalle e alla schiena. Usare sempre entrambe le cinghie.

Sicurezza della borsa per leggi

13. **Piegare correttamente il leggio** – Assicurarsi che il leggio sia completamente ripiegato e fissato prima di riporlo nella borsa per evitare che bordi taglienti danneggino il tessuto.
14. **Carico bilanciato** – Quando si trasportano più accessori, distribuire uniformemente il peso per evitare di sbilanciare o sforzare la borsa.

Conservazione e manutenzione

16. **Conservare in un luogo sicuro** – Tenere la borsa in un luogo asciutto e fresco, lontano dalla luce solare diretta, per evitare lo sbiadimento o il deterioramento del materiale.
17. **Tenere lontano dai liquidi** – Evitare di posizionare la borsa vicino a fonti d'acqua per prevenire ruggine, corrosione o possibili danni allo strumento.
18. **Pulizia** – Pulire la borsa con un panno umido per rimuovere sporco e polvere. Non utilizzare prodotti chimici aggressivi.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, si garantirà la durata della borsa e la protezione dell'attrezzatura musicale.

NL: Algemene veiligheidsinstructies voor tassen voor muziekinstrumenten en apparatuur

Algemene veiligheidsrichtlijnen

1. **Juiste hantering** – Draag de tas altijd met de daarvoor bestemde handvatten of schouderbanden om onbedoeld laten vallen te voorkomen.
2. **Gewichtslimiet** – Overbelast de tas niet, want overmatig gewicht kan de tas beschadigen of de gebruiker belasten.
3. **Veilige sluiting** – Zorg ervoor dat alle ritsen, gespen of sluitingen volledig gesloten zijn voordat u de tas draagt om te voorkomen dat het instrument of de accessoires eruit vallen.
4. **Controleer op schade** – Inspecteer de tas regelmatig op slijtage, zoals gescheurde stof, kapotte ritsen of losse stiksels. Stop met gebruiken als de structurele integriteit is aangetast.

Bescherming van het instrument

5. **Gebruik van gewatteerde binnenkant** – Plaats het instrument altijd correct in de tas en zorg ervoor dat de voering goed zit om schokken te absorberen.
6. **Vermijd druk** – Leg geen zware objecten op de tas, want dit kan het instrument binnenin beschadigen.
7. **Bevestigingsbanden** – Indien uw tas interne bevestigingsbanden heeft, gebruik deze dan om te voorkomen dat het instrument verschuift.
8. **Temperatuur en vochtigheid** – Houd de tas en het instrument uit de buurt van extreme temperaturen en hoge luchtvochtigheid om schade aan gevoelige materialen te voorkomen.

Vervoer en transport

9. **Vermijd plotselinge bewegingen** – Zwaai niet met de tas en laat deze niet vallen tijdens het dragen, want dit kan schade veroorzaken.
10. **Veilige opslag in voertuigen** – Plaats de tas tijdens transport in een auto op een vlak oppervlak om vallen of pletten te voorkomen.
11. **Rugzakbanden** – Als u rugzakbanden gebruikt, stel ze dan correct af voor een comfortabele pasvorm om spanning op schouders en rug te voorkomen. Gebruik altijd beide banden.

Veiligheid voor tassen voor muziekstandaards

13. **Vouw de standaard correct op** – Zorg ervoor dat de muziekstandaard volledig is ingeklapt en vastgezet voordat u deze in de tas plaatst om te voorkomen dat scherpe randen de stof doorboren.
14. **Gelijkmatig gewicht verdelen** – Wanneer u meerdere accessoires vervoert, verdeel het gewicht dan gelijkmatig om kantelen of overbelasting van de tas te voorkomen.

Opslag en onderhoud

16. **Bewaar op een veilige plaats** – Houd de tas op een droge, koele plaats, uit direct zonlicht, om verkleuring of materiaaldegradatie te voorkomen.
17. **Houd weg van vloeistoffen** – Plaats de tas niet in de buurt van waterbronnen om roest, corrosie of mogelijke schade aan uw instrument te voorkomen.
18. **Reiniging** – Veeg de tas af met een vochtige doek om vuil en stof te verwijderen. Gebruik geen agressieve chemicaliën.

Door deze veiligheidsinstructies te volgen, verlengt u de levensduur van uw tas en beschermt u uw muziekinstrumenten.

PL: Ogólne zasady bezpieczeństwa dla toreb na instrumenty muzyczne i sprzęt

Ogólne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

1. **Prawidłowe przenoszenie** – Zawsze noś torbę, używając przeznaczonych do tego uchwytów lub pasków na ramię, aby uniknąć przypadkowego upuszczenia.
2. **Limit wagi** – Nie przeciążaj torby, ponieważ nadmierna waga może ją uszkodzić lub nadwyrężyć użytkownika.
3. **Bezpieczne zamknięcie** – Upewnij się, że wszystkie zamki błyskawiczne, klamry i zatrzaski są dokładnie zamknięte przed przenoszeniem torby, aby uniknąć wypadnięcia instrumentu lub akcesoriów.
4. **Sprawdzanie uszkodzeń** – Regularnie sprawdzaj torbę pod kątem oznak zużycia, takich jak rozdarta tkanina, uszkodzone zamki czy luźne szwy. Nie używaj jej, jeśli jej integralność strukturalna jest zagrożona.

Ochrona instrumentu

5. **Korzystanie z wyściółki** – Zawsze prawidłowo umieszczaj instrument w torbie, upewniając się, że wyściółka jest na miejscu, aby chronić go przed uderzeniami.
6. **Unikaj nacisku** – Nie kładź ciężkich przedmiotów na torbie, ponieważ może to uszkodzić znajdujący się w niej instrument.
7. **Pasy zabezpieczające** – Jeśli torba zawiera wewnętrzne paski mocujące, używaj ich, aby unieruchomić instrument w środku.
8. **Temperatura i wilgotność** – Trzymaj torbę i instrument z dala od skrajnych temperatur i nadmiernej wilgotności, aby uniknąć uszkodzenia wrażliwych materiałów.

Przenoszenie i transport

9. **Unikaj gwałtownych ruchów** – Nie machaj ani nie upuszczaj torby podczas przenoszenia, ponieważ może to spowodować uszkodzenie instrumentu lub torby.
10. **Bezpieczne przechowywanie w pojazdach** – Podczas transportu w samochodzie upewnij się, że torba jest stabilnie umieszczona na płaskiej powierzchni i nie jest narażona na upadek lub zgniecenie.
11. **Paski plecakowe** – Jeśli używasz pasków plecakowych, dostosuj je prawidłowo do wygodnego noszenia, aby uniknąć nadmiernego obciążenia pleców i ramion. Zawsze używaj obu pasków.

Bezpieczeństwo torby na statyw muzyczny

13. **Prawidłowe składanie statywu** – Upewnij się, że statyw muzyczny jest całkowicie złożony i zabezpieczony przed umieszczeniem w torbie, aby uniknąć przebicia materiału ostrymi krawędziami.
14. **Równomierne rozłożenie wagi** – Przy przenoszeniu wielu akcesoriów równomiernie rozłóż wagę, aby uniknąć przechylenia torby lub jej przeciążenia.

Przechowywanie i konserwacja

16. **Przechowuj w bezpiecznym miejscu** – Trzymaj torbę w suchym i chłodnym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego, aby uniknąć blaknięcia lub degradacji materiału.
17. **Unikaj kontaktu z cieczami** – Nie umieszczaj torby w pobliżu źródeł wody, aby zapobiec korozji, rdzy lub uszkodzeniom instrumentu.
18. **Czyszczenie** – Przecieraj torbę wilgotną ściereczką, aby usunąć kurz i brud. Nie używaj silnych środków chemicznych.

Przestrzegając tych zasad, przedłużysz żywotność swojej torby i zabezpieczysz sprzęt muzyczny.

Allmänna säkerhetsinstruktioner för väskor för musikinstrument och utrustning

Allmänna säkerhetsriktlinjer

1. **Korrekt hantering** – Bär alltid väskan med de avsedda handtagen eller axelremmarna för att undvika oavsiktliga fall.
2. **Viktsgräns** – Överbelasta inte väskan, eftersom överdriven vikt kan skada den eller orsaka belastning på användaren.
3. **Säker stängning** – Kontrollera att alla blixtlås, spännen eller lås är helt stängda innan du bär väskan för att förhindra att instrumentet eller tillbehören faller ut.
4. **Kontrollera skador** – Inspektera regelbundet väskan för tecken på slitage, såsom trasigt tyg, defekta blixtlås eller lösa sömmar. Sluta använda väskan om dess struktur är komprometterad.

Instrumentskydd

5. **Användning av vadderad insida** – Placera alltid instrumentet korrekt i väskan och se till att eventuell vaddering är på plats för att skydda mot stötar.
6. **Undvik tryck** – Placera inga tunga föremål ovanpå väskan, eftersom detta kan skada instrumentet inuti.
7. **Säkra remmar** – Om väskan har inre fästremmar, använd dem för att hålla instrumentet på plats och förhindra rörelse inuti väskan.
8. **Temperatur och luftfuktighet** – Förvara väskan och instrumentet borta från extrema temperaturer och hög luftfuktighet för att undvika skador på känsliga material.

Bärande och transport

9. **Undvik plötsliga rörelser** – Svinga inte eller släpp väskan under transport, eftersom detta kan skada instrumentet eller väskan.
10. **Säker förvaring i fordon** – Om väskan transporteras i en bil, se till att den är placerad på en plan yta och inte riskerar att falla eller bli klämd.
11. **Ryggsäcksremmar** – Om du använder ryggsäcksremmar, justera dem ordentligt för en bekväm passform och för att undvika belastning på axlar och rygg. Använd alltid båda remmarna.

Säkerhet för väskor för notställ

13. **Fäll ihop notstället ordentligt** – Se till att notstället är helt hopfällt och säkrat innan det placeras i väskan för att förhindra att vassa kanter skadar tyget.
14. **Jämn viktfördelning** – Om du bär flera tillbehör, fördela vikten jämnt för att undvika att väskan tippar eller blir obalanserad.

Förvaring och underhåll

16. **Förvara på en säker plats** – Förvara väskan på en torr och sval plats, borta från direkt solljus för att undvika blekning eller materialförsämring.
17. **Håll borta från vätskor** – Placera inte väskan nära vattenkällor för att förhindra rost, korrosion eller potentiella skador på instrumentet.
18. **Rengöring** – Torka av väskan med en fuktig trasa för att avlägsna smuts och damm. Använd inte starka kemikalier.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du förlänga livslängden på din instrumentväska och hålla din musikutrustning säker.



UK: If you encounter any issues with your product, we're here to help. To access the **product manual** and **recycling information** in your preferred language, or **contact us** directly scan this QR code or visit: www.tigermusic.co.uk/productinformation

DE: Wenn Sie Probleme mit Ihrem Produkt haben, sind wir hier, um zu helfen. Um auf das **Produktmanual** und **Informationen zum Recycling** in Ihrer bevorzugten Sprache zuzugreifen oder uns direkt **zu kontaktieren**, scannen Sie diesen QR-Code oder besuchen Sie: www.tigermusic.co.uk/productinformation

ES: Si encuentras algún problema con tu producto, estamos aquí para ayudarte. Para acceder al **manual del producto** e **información sobre reciclaje** en tu idioma preferido, o contactarnos directamente, escanea este código QR o visita: www.tigermusic.co.uk/productinformation

FR: Si vous rencontrez des problèmes avec votre produit, nous sommes là pour vous aider. Pour accéder au **manuel du produit** et aux **informations sur le recyclage** dans votre langue préférée, ou **nous contacter** directement, scannez ce code QR ou visitez : www.tigermusic.co.uk/productinformation

IT: Se incontri problemi con il tuo prodotto, siamo qui per aiutarti. Per accedere al **manuale del prodotto** e alle **informazioni sul riciclo** nella tua lingua preferita, **o contattarci** direttamente, scannerizza questo codice QR o visita: www.tigermusic.co.uk/productinformation

NL: Als u problemen ondervindt met uw product, staan wij voor u klaar om te helpen. Om toegang te krijgen tot de **producthandleiding** en **recyclinginformatie** in uw voorkeurstaal, of rechtstreeks **contact met ons** op te nemen, scan deze QR-code of bezoek: www.tigermusic.co.uk/productinformation

PL: Jeśli napotkasz jakiegokolwiek problemy z produktem, jesteśmy tutaj, aby pomóc. Aby uzyskać dostęp do **instrukcji obsługi produktu** i **informacji o recyklingu** w wybranym przez Ciebie języku, lub **skontaktować się z nami** bezpośrednio, zeskanuj ten kod QR lub odwiedź: www.tigermusic.co.uk/productinformation

SE: Om du stöter på några problem med din produkt är vi här för att hjälpa till. För att få tillgång till **produktmanualen** och **återvinningsinformationen** på ditt föredragna språk, eller **kontakta oss** direkt, skanna den här QR-koden eller besök: www.tigermusic.co.uk/productinformation